

Derby am 28.11.2021

SSG I: Olympia Lorsch

Torlos unentschieden, tolle Leistung der 1. Mannschaft

**Bericht Seite 11** 



# Aktuell





November 2021

Monatsmagazin der Spielund Sportgemeinschaft Einhausen 1919 e.V.





Sparen – Gewinnen – Gutes tun!

www.ps-los-sparen.de

## Fördern Sie soziale Projekte in Ihrer Region.

Mit dem PS-Los der Sparkassen. Sparen. Gewinnen. Gutes tun.

ewinnwahrscheinlichkeit auf den Hauptgewinn in Höhe von 100.000 Euro liegt 4.000.000. Der Verlust des Spieleinsatzes je Los beträgt 1,20 Euro. Teilnahme ab





- entwurf
- layout
- druck
- verarbeitung

Fax 06251-51153 druck@seraprint.de

wir bringen nicht nur Farbe, sondern auch Ideen auf's Papier!

# Heppenheim

Mozartstraße 14 64646 Heppenheim Tel: 06252 - 71126

info@feinbaeckerei-kaufmann.de www.feinbaeckerei-kaufmann.de



Hauptstraße 98

## Liebe Leserinnen und Leser,

in der Novemberausgabe hat uns die Pandemie wieder voll im Griff. Leider ist es jetzt wieder dringend erforderlich die 3G-Regeln einzuhalten. Wir bitte Sie deshalb, bei den Kontrollen Verständnis zu zeigen. Aktuell ist vom ach wie vor suchen wir eine/n Trainer\*in für unsere A-Junioren. Einen Ausblick geben wir auf unsere Großprojekte in 2022. Leider wurde der Weihnachtsmarkt in Einhausen abgesagt, dass natürlich wieder eine Einnahmequelle versiegt.

Ihre Redaktion

## Hagen Brinkmann verlässt die SSG

......

Seit dem 09.11.2021 gehen Hagen Brinkmann und die SSG Einhausen getrennte Wege. Unser bisheriger Trainer der 1.
Mannschaft ist aktuell be-



ruflich sehr eingespannt, so dass die sportlichen Ambitionen mit seinen beruflichen Verpflichtungen nicht mehr in Einklang zu bringen sind. Aus diesem Grund haben wir und Brinkmann einvernehmlich beschlossen, das Engagement zu beenden. Wir bedanken uns bei Hagen für seine Tätigkeit und wünschen ihm für die Zukunft viel Erfolg

## Zwei Großprojekte starten voraussichtlich in 2022

Viel vor hat die SSG in 2022. In seiner letzten Sitzung vereinbarte der Vorstand den Projektstart zur Sanierung des zukünftigen Jugendheims (früheres FSV Vereinsheim). Hierzu sind natürlich viele Helfer erforderlich. In der nächsten Sitzung soll die Projektgruppe geformt werden.



## Dominique Völker trainiert unsere 1. Mannschaft

Kein Unbekannter ist Dominique Völker, der zurzeit interimsmäßig die 1. Mannschaft trainiert. Als Torwart und Jugendtrainer hat er sich in Einhausen einen Namen gemacht. Nicht zuletzt auch als Sohn unse-



res sportlichen Leiters Jörg Völker. Dominique spielte schon in der Jugend bei uns. Nun steht er vor der Herausforderung bei seinen Spielkameraden Respekt zu verschaffen (ab und zu steht er im Tor der 1. und der 2.Mannschaft) und ist gleichzeitig Cotrainer und Torwarttrainer bei Hagen Brinkmann gewesen. Dominique hat zumindest bei seinen ersten Spielen als Trainer 4:1 bei Azzurri-Lampertheim und 5:1 gegen Starkenburgia Heppenheim dies unter Beweis gestellt. Wir hoffen, dass er weiter diese glückliche Hand hat und besonders das Derby gegen Olympia Lorsch (wir berichten) mit seiner Mannschaft für uns entscheiden kann.

Die SSG sucht jetzt einen neuen Trainer. Gespräche wurden laut sportlichem Leiter noch keine geführt.

Wir hoffen, dass nach der Winterpause ein passender Trainer gefunden wird.

## Das zweite Projekt wird in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Einhausen gestartet.

Hier geht es um die Errichtung eine so genannten Soccerfeldes. Ein Kunstrasenkleinspielfeld mit Bande. Dies soll die Attraktivität, besonders für Jugendliche, des Fußballangebotes in Einhausen steigern





Beratung - Bewertung - Verkauf

Ihr verlässlicher Partner für den Verkauf und die Bewertung von Immobilien im Kreis Bergstraße

**1** 06203 - 6731833

Wir freuen uns auf Ihre Nachricht.

info@kng-immobilien.de

www.kng-immobilien.de





## **Geimpft Genesen Getestet!**

Gefahrlos unsere Heimspiele besuchen.

Wenn Sie nicht geimpft oder genesen sind lassen Sie sich testen und loggen sich mit der Luca App ein.





Fahrradreparaturen aller Fabrikate



## Spielberichte der ersten Mannschaft

KOL Sonntag, 07.11.2021, 15:00 Uhr

## SSG Einhausen vs. SG Unter-Abtsteinach (0:0)

Ein torloses Spiel ohne viele Highlights wurde an diesem Sonntag den Zuschauern in Einhausen geboten. Der tiefe Rasen kostete die Akteure Kraft und erschwerte die wenigen spielerischen Ansätze, so dass gerade in der ersten Halbzeit wenige Kombinationen ihren Weg in Richtung Tor fanden. Der ersatzgeschwächte Gast aus Unter-Abtsteinach beschränkte sich vor allem auf die Defensivarbeit und kam selten in die Nähe des Einhäuser Kastens.

In der zweiten Halbzeit konnte unsere SSG etwas mehr für das Spiel tun und schaffte es etwas gefährlicher vor das gegnerische Tor zu kommen. Allerdings war hier auch keine Chance zwingend und das 0:0 somit auch folgerichtig. Generell fehlte es dem Spiel an Dynamik und Spielideen. Hieran muss gearbeitet werden.

## KOL Donnerstag, 18.11.2021, 19:00 Uhr

## Azzurri Lampertheim vs. SSG Einhausen (1:4)

Nach einer sehr ereignisreichen Woche musste unsere erste Mannschaft in Lampertheim unter der neuen Leitung des bisherigen Co-Trainers Dominique Völker antreten. Ein Trainerwechsel ist immer ein großer Einschnitt in eine Mannschaft und bringt, unabhängig von der Liga, sowohl Gefahren als auch Chancen mit sich.

Das Team der SSG konzentrierte sich an diesem Donnerstag voll auf die Chancen und ging gegenüber dem letzten Heimspiel deutlich agiler zu Werke. Schon in den ersten Minuten konnte sich die Mannschaft höhere Spielanteile sichern und spielte schöne Chancen heraus. Auch in der zweiten Halbzeit bestätigte sich der gute Eindruck und die 4:0 Führung war zur Mitte der zweiten Halbzeit mehr als gerechtfertigt. Ab der 70. Minute wechselte Dominique Völker durch und der Spielfluss ging dadurch etwas verloren. Trotzdem gab man das Heft nie aus der Hand, wenngleich die Azzurri noch zu ihrem Ehrentreffer zum 1:4 Endstand kam. Ein rundum gelungener Auftritt der SSG, bei dem lediglich die Torausbeute bemängelt werden kann. Hier wären einige Treffer mehr drin gewesen.

Bezeichnend hierfür war der durch Lasse Lulei verschossene Elfmeter: der Ball fliegt heute noch!

Tore für die SSG: (5', 62') Marcel Mackemull, (21') Lukas Bamberg, (68') Florian Unrath

KOL Sonntag, 21.11.2021, 15:30 Uhr

## SSG Einhausen vs. Starkenburgia Heppenheim (5:1)

Nach dem gelungenen Auftritt in Lampertheim waren die Erwartungen gegen den Gast aus Heppenheim entsprechend groß. Die Starkenburgia aus Heppenheim befindet sich derzeit im Tabellenkeller und muss sich nach der Winterpause deutlich steigern, um nicht nächste Saison in der A-Liga antreten zu müssen.



Die SSG nah die Favoritenrolle direkt an und hatte von Beginn an deutlich mehr vom Spiel. Heppenheim konzentrierte sich aufs Verteidigen und das Herausspielen von Torchancen war nicht so einfach wie der hohe Ballbesitz unserer Elf vermuten ließ. So war es ein Elfmeter der die SSG in Führung gingen ließ und ein weiterer Treffer blieb zur Halbzeit aus. Nach der Halbzeit konnte der starke Sven Ritzert die Führung ausbauen, allerdings waren die Spielanteile nun nicht mehr so entschieden auf unserer Seite. Allerdings zeigte Simon Winkler heute ein gutes Torgespür und konnte die Führung soweit ausbauen, dass der Gast zu deisem Zeitpunkt besiegt war. Auch das zweite Spiel unter Dominique Völker war somit ein Erfolg, allerdings ist mit Olympia Lorsch nächste Woche einer der Favoriten der Kreisoberliga zu Gast und die Mannschaft muss alles abrufen, um erfolgreich zu sein.

Tore für die SSG: (14') Lukas Bamberg, (49') Sven Ritzert, (60', 71') Simon Winkler, (83') Marvin



## SCHUMACHER Verputz Anstrich



Innen-, Aussenputz Malerarbeiten Wärmedämmung Trockenbau

64683 Einhausen

(0 62 51) 5 11 41

www.schumacher-einhausen.de





PLUSPUNKTE FÜR IHR BÜRO



## Spielberichte der zweiten Mannschaft

KLD Bergstraße Gr.1, Sonntag, 31.10.2021, 13:00 Uhr

## SSG Einhausen II vs. Sg Waldesruh/-horn Lampertheim (6:0)

Eigentlich ist Waldesruh Lampertheim traditionell kein beliebter Gegner unserer zweiten Mannschaft, tut sie sich doch oftmals mit der Mischung aus erfahrenen und körperlich stark agierenden Spielern schwer. Das Gegenteil war an diesem Sonntag der Fall. Unser Team nahm sofort das Heft in die Hand, spielte schönen Kombinations-Fußball und kreierte so Chance um Chance. So war die 4:0 Führung zur Halbzeit auch keine Überraschung, sondern hätte durchaus höher ausfallen können.

In der zweiten Halbzeit spürte man die deutliche Führung und der Spielaufbau wurde fahrlässiger. Verschieden Wechsel trugen ebenfalls dazu bei, dass der Spielaufbau nicht mehr so zielstrebig und kontrolliert verlief, sondern mehr durch überhastete Aktionen gekennzeichnet war. Trotzdem ließ der Gegner viele Chancen zu und allein Lukas Mahr hätte neben seinem Treffer in der 87. Minute noch 3 weitere erzielen müssen. Ein insgesamt guter Auftritt gegen einen schwachen Gegner.

Tore für die SSG: (17', 28', 53') Marco Rippert, (40') Phillip Grieser, (42') Jan Eckert, (87') Lukas Mahr

## KLD Bergstraße Gr.1, Sonntag, 07.11.2021, 13:00 Uhr

## SSG Einhausen II vs. SV Schönberg (9:2)

An diesem Sonntag war der Tabellenletzte aus Schönberg zu Gast und die Erwartungen an unser Team entsprechend hoch. Hier durften heute keine Punkte liegen gelassen werden und die Mannschaft von Michael Wolf ging konzentriert zur Sache und gleich in den ersten Minuten konnte Lukas Mahr nach schöner Flanke die Führung erzielen. Der nächste Treffer folgte zugleich und der überlegene Spielverlauf nahm seinen Lauf. Der Gegner hatte im Grunde keine wirkliche Torchance, konnte allerdings mit einer eher zufällig entstandenen Chance einen Treffer in der ersten Halbzeit erzielen.

In der zweiten Hälfte der Partie ging der Spielfluss etwas verloren und die Kombinationen der ersten Halbzeit blieben zunehmend aus. Schönberg verteidigte tief und schlug ausschließlich lange Bälle auf die Stürmer. So konnte der Gast noch einen weiteren Treffer erzielen, allerdings war der Sieg unserer SSG niemals gefährdet und auch in der Höhe vollkommen gerechtfertigt.

Tore für die SSG: (2', 26', 61') Lukas Mahr, (3') Auron Hajdari, (12', 44') Marco Rippert, (47') Ingo Holm, (51') Johannes Gundolf, (54') Lennard Hoecker

## KLD Bergstraße Gr.SG 1 Sonntag, 17.10.2021, 13:00 Uhr

## Sg Nordheim/Wattenheim vs. SSG Einhausen II (1:1)

Ein anderes Kaliber als in den letzten beiden Spielen erwartete das Team von Michael Wolf an diesem Sonntag zum letzten Pflichtspiel des Jahres. Witterungsbedingt wurde das Spiel auf den Kunstrasenplatz in Biblis verlegt, was für uns kein Nachteil war, steht doch in Wattenheim lediglich ein für die Mannschaft ungewohnter Rasenplatz zur Verfügung.

So startete die Partie relativ ausgeglichen und mit hoher Intensität. In Summe hatte die SSG etwas mehr vom Spiel, war besser in den Zweikämpfen und konnte auch in der ersten Halbzeit den Führungstreffer erzielen. Trotzdem war die SG NoWa bis zur Halbzeit ein Gegner auf Augenhöhe. Nach der Pause drehte sich die Partie zu Gunsten des Gastgebers. Einhausen konnte im Grunde keine Offensivaktionen mehr kreieren und musste sich ausschließlich auf das Verteidigen konzentrieren. So kam die Defensive der SSG immer wieder in gefährliche Situationen und auch dank der guten Leistung von Torwart Nick Bremicker, schaffte es Nordheim/Wattenheim lediglich einen Treffer in der zweiten Halbzeit zu erzielen. Unterm Strich geht das Unentschieden so in Ordnung, allerdings hätte man sich aufgrund der zweiten Halbzeit auch nicht über eine Niederlage beschweren dürfen.

Tore für die SSG: (27') Oliver Würsching



- Heizung • Sanitär
  - Badsanierung
  - Kundendienst
  - Regenerative Energien

Im Pfaffenacker 13 Telefon: **5** 64683 Einhausen (0 62 51) **5** 

## ARNO GRIESER

Gipser-, Maler- und Tapezierarbeiten **Trockenausbau** Vollwärmeschutz **Montagedecken** 

> Rudolf-Diesel-Straße 9 64683 Einhausen/Hessen Telefon 06251/53708 u. 56403 06251/52016

## Sie möchten eine Immobilie verkaufen?

Verkauf Vermietung Beratung

Dr. Stephan Immobilien Telefon 06251 989 65 45



Waldstraße 19 64683 Einhausen

## **E-Bike Center**

## Bergstraße

LARS OLEKNAVICIUS

Geschäftsführer

Olek's Radsport GmbH Mathildenstraße 54 · 64683 Einhausen

Telefon (O6251) 53O39 · Telefax (O6251) 52795 info@oleks-radsport.de · www.oleks-radsport.de



Mathildenstr. 8 64683 Einhauser Fon: 06251-57463 www.ried-apo.de Fax: 06251-5955090



64683 Einhausen · Gartenstr. 1 Telefon (0 62 51) 5 22 15 Telefax (0 62 51) 58 79 56



## F-Jugendturnier am 06.11.2021

1.	SSG Einhausen I	-	Olympia Lorsch II	2:1
2.	JFV Bürstadt II	-	VFB Lampertheim	0:3
3.	JFV Bürstadt II	-	SSG Einhausen II	0:3
4.	Olympia Lorsch III	-	TSV Auerbach II	0:2
5.	SSG Einhausen I	-	VFB Lampertheim	1:0
6.	TSV Auerbach II	-	Olympia Lorsch II	2:0
7.	VFB Lampertheim	-	SSG Einhausen II	0:1
8.	Olympia Lorsch III	-	JFV Bürstadt II	4:1
9.	SSG Einhausen I	-	TSV Auerbach II	1:1
10.	JFV Bürstadt II	-	Olympia Lorsch II	0:4
11.	Olympia Lorsch III	-	SSG Einhausen II	1:1
12.	Olympia Lorsch II	-	VFB Lampertheim	3:1
13.	SSG Einhausen I	-	JFV Bürstadt II	3:0
14.	TSV Auerbach II	-	VFB Lampertheim	1:1
15.	TSV Auerbach II	-	SSG Einhausen II	1:1
16.	Olympia Lorsch III	-	Olympia Lorsch II	2:3









L.Wackernagel e.K. GARTEN- & FORSTGERÄTE STIHL OUSNST

MIET- u. SCHÄRFSERVICE

Kastanienallee 14 · 64653 Lorsch Tel. 06251/51688 · Fax 57855 www.L-Wackernagel.de



Melden Sie Ihre Kinder für das Training an. Schon ab drei Jahre kann es losgehen. Anmeldung bei Mike Klos

Tel.: 06251-56993

BRILLENMODE UND KONTAKTLINSEN

## Christine Ismer

Brillen, Kontaktlinsen, Sport- und Sonnenbrillen, Augenüberprüfungen, Führerscheinsehtest, Lupen, Uhren-, Hörgeräte- und Spezialbatterien sowie Uhrenarmbänder

Ludwigstraße 4 · 64683 Einhausen · Tel.06251-848830 · www.optik-einhausen.de



69488 Birkenau www.osada-ofenbau.de info@osada-ofenbau.de

Tel. 06201 - 33736 Fax 06201 - 182289



🗣 Industriestraße 20, 68642 Bürstadt 🔧 0 62 06 63 08 🏻 🕮 platten-noll.de



## D Kunststoffverarbeitung GmbH



Be- und Entlüftungen Apparatebau · Behälterbau · Rohrleitungen Verarbeitung von glasfaserverstärktem Polyester

Telefon 06251/5070 und 9652-0 · Fax 56539 Industriestraße 1-3 · 64683 Einhausen e-Mail: info@jd-kunststoffverarbeitung.de www.JD-Kunststoffverarbeitung.de



## RAUTMAN

GmbH&Co.KG



**Heizung-Sanitär** Öl- und Gasfeuerung **Bauspenglerei** Haustechnik

Rudolf-Diesel-Straße Tel: 0 62 51/5 26 32 · 64683 Einhausen



Friedrich Drayß Back- und Brau KG Bahnhofstr. 1 · 64653 Lorsch

Tel.: 06251 / 98 92 234 Fax: 06251 / 98 92 235

Email: info@back-und-brauhaus.de internet: www.back-und-brauhaus.de

#### Info Lieferservice

Das Brauhaus Bürstadt beliefert Bürstadt, Bobstadt,

Riedrode und Lampertheim.

Alle Lieferungen ab 15,- € frei Haus.

Ansonsten 5,- € Aufschlag. Wir bitten um Verständnis!

Bestell-Nr. für Lorsch/Einhausen: (06251) 98 92 234

Bestell-Nr. für Bürstadt/Bobstadt

Riedrode und Lampertheim: (06206) 15 96 522

#### Turnier F-Jugend 06.11.2021

An diesem Samstag veranstaltete die SSG zum wiederholten Male ein Turnier für die Kinder der F-Jugend aus der Region. Bei der gut organisierten Veranstaltung ging es vor allem um den Spaß am Fußball und darum, gemeinsam eine schöne Zeit zu verbringen. Ergebnisse sind hierbei im Grunde eher zweitrangig, dennoch wäre sicherlich der ein oder andere neue Zuschauer überrascht, mit welchem sportlichen Ehrgeiz und wie ambitioniert die Jungs und Mädchen bei diesem tollen Sport zu Werke gehen. Zudem erkennt man die Ergebnisse der engagierten Arbeit der Trainer und Trainerinnen auf dem Platz deutlich.

So ein Turnier ist sicherlich auch eine Gelegenheit für unentschlossene Kinder, zu sehen wieviel Spaß der Fußball macht.

## Mannschaften:

SSG Einhausen I SSG Einhausen II
Olympia Lorsch II Olympia Lorsch III
JFV Bürstadt II TSV Auerbach II VFB Lampertheim





## KOL Sonntag, 28.11.2021, 15:00 Uhr

## SSG Einhausen vs. SC Olympia Lorsch (0:0)

Torlos endete die Partie an diesem Sonntag gegen unseren Nachbarn aus Lorsch. Trotz des kalten Wetters fanden viele Besucher den Weg zum Sportplatz, um ihre Mannschaft zu unterstützen. Die in der Tabelle an Platz zwei stehende Olympia ging als Favorit in die Partie, auch wenn das Hinspiel die SSG für sich entscheiden konnte. Einige Akteure der Olympia sind ehemalige Spieler der SSG Einhausen, was die Partie zusätzlich interessant gestaltete.

Einhausen startete gut in die Partie und ließ sich von der Favoritenrolle des Gegners nicht beeindrucken. Die erste Halbzeit verlief auf Augenhöhe, ohne hochkarätige Chancen auf beiden Seiten. Dennoch war die Partie kampfbetont und unterhaltsam. In der zweiten Hälfte hatte Einhausen deutlich mehr vom Spiel, konnte die Vorteile allerdings nicht in ein Tor ummünzen. So blieb es beim 0:0 nach 90 Minuten. Die Olympia lieferte keine gute zweite Halbzeit ab, zudem musste sie das Spiel zu zehnt beenden, als der ehemalige Einhäuser Spieler Tobias Georgi nach einem Frustfaul vom Platz musste.

Die Einhäuser Elf kann in jedem Fall positiv aus der Partie mitnehmen, dass sie in diesem Wettbewerb jede Mannschaft schlagen kann und das Potential hat, vorne mitzuspielen. Verbesserungswürdig ist nach wie vor die Torgefahr. Hier ist Luft nach oben.

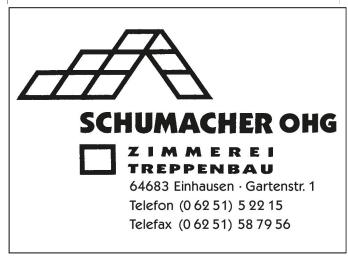




# WEICHES WASSER LINDSAY Fa. Werner Gödden Wasserenthärtung – Sanitär – Heizung Inh. Ralf Hensler

Dipl.-Ing. TH - Installations- u. Heizungsbauermeister
Tel. 0 62 51 - 59 54 42

Tel. 0 62 51 - 59 54 42 Fax 0 62 51 - 59 54 45



Stand Corona: 25. November 2021

## § 20 Sportstätten

In Sportstätten ist die Sportausübung zulässig, wenn ein sportartspezifisches Hygienekonzept vorliegt. In gedeckten Sportstätten dürfen nur Personen mit Negativnachweis nach § 3 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 oder 2 (siehe unten) eingelassen werden. Für Zuschauer gilt § 16 Abs. 1 (siehe unten) entsprechend.

#### § 3

#### Negativnachweis

- (1) Soweit nach dieser Verordnung der Nachweis zu führen ist, dass keine Anhaltspunkte für eine Infektion mit dem SARS-CoV-2-Virus vorliegen (Negativnachweis), kann dies erfolgen durch
- 1. einen Impfnachweis im Sinne des § 2 Nr. 3 der COVID -19-Schutzmaßnahmen-Ausnahmenverordnung,
- 2. einen Genesenennachweis im Sinne des § 2 Nr. 5 der CO-VID-19-Schutzmaßnahmen-Ausnahmenverordnung,

#### § 16

## Veranstaltungen und Kulturbetrieb

- (1) Zusammenkünfte, Fachmessen, Veranstaltungen und Kulturangebote, wie beispielsweise Theater, Opern, Kinos und Konzerte, an denen mehr als 25 Personen teilnehmen, sind zulässig wenn 1
- a) im Freien bei mehr als 1 000 Teilnehmern nur Personen mit Negativnachweis nach § 3,
- b) in geschlossenen Räumen nur Personen mit Negativnachweis nach § 3 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 oder 2 eingelassen werden.



#### Wichtige Kernpunkte für den Fußballsport:

2G-Regelung für Innenräume von Sportstätten In den Innenräumen von Sportstätten wie Vereinsheime oder Umkleiden/Duschen dürfen nur Personen mit Negativnachweis nach § 3 Satz 1 oder 2 anwesend sein. Das sind Personen, die geimpft oder genesen sind. Ausnahmen gelten für Kinder unter 18 und Personen, die sich aus medizinischen Gründen nicht impfen lassen können.

#### 3G-Regelung für Beschäftigte

Eine Sonderregelung besteht für Beschäftigte in gedeckten Sportstätten (Innenräume). Für diese findet die 2G-Regel keine Anwendung. Aber: Unabhängig davon, ob sie angestellt, selbstständig oder ehrenamtlich aktiv sind, gelten für sie die Arbeitsschutzregelungen des Bundes. Vor Betreten des Betriebes (hier also: die Innenräume der Sportstätte) müssen sie nachweisen, dass sie geimpft, genesen oder getestet sind (3G). Zu dieser Gruppe zählen etwa Trainer, Betreuer, Schiedsrichter und beschäftigte Spieler (Indikator: sozialversicherungspflichtig). Auch ehrenamtlich Tätige und freiberuflich Beschäftigte fallen unter diese Personengruppe und werden Arbeitnehmern gleichgestellt.

Besuchen Sie unsere Homepage

https://www.ssg-einhausen.de oder

https://www.facebook.com/SSGEinhausen







# Sie wollen Ihr Haus oder Ihre Eigentumswohnung veräußern?

Wir arbeiten mit Sachverstand und über 20-jähriger
Markterfahrung – auch beim Verkauf Ihrer Immobilie!
– Für Verkäufer kostenfrei –
Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter Telefon
06251 84 57 88 und 7056656
Ihr Höfle-Immobilien-Team

Barhad fille Christina Eck



## Höfle Immobilien

VERKAUF
VERMIETUNG
GRUNDSTÜCKE
GEWERBE
Kurt-Schumacher-Str. 4 und
Bahnhofstr. 28 in 64653 Lorsch
Tel. 06251 7056656 und 845788
info@hoefle-immobilien.de
www.hoefle-immobilien.de

Herausgeber: Spiel- und Sportgemeinschaft Einhausen 1919 e.V.

Redaktion: Volker Mosis, Reimund Strauch, Florian Ziegler

Mail: ssg-aktuell@ssg-einhausen.de

Anzeigen: Reimund Strauch, Joachim Trautmann Anzeigentelefon: 06251-588407 Druck: Sera.Print, Robert-Bosch-Straße 25, 64683 Einhausen, Tel.: 06251-52470



# Wembley 1966 Mit Brille von PD Optik wäre das nicht passiert.





Der Weg zu PQ Optik ist nie zu weit. Jede Anstrengung lohnt.

Bahnhofstraße 12 · 64653 Lorsch Tel. 06251/943035 · Fax 06251/943036

## CETRÂNCE STORK



- SB ABHOLMARKT
- BERATUNG + VERKAUF
- **PRÄSENTKÖRBE**
- PROPANGASVERKAUF

Frank Stork 64683 Einhausen Rheinstraße 39

Tel. 0 62 51/5 43 05 Fax 0 62 51/70 67 63



## RWZ-AGRARTECHNIK LORSCH

In der Wolfshecke 4 64653 Lorsch

Telefon: 06251 / 70 08-21 Telefax: 06251 / 58 36 095

E-Mail: tomislav.galic@rwz.de

Notdienst Werkstatt: 0172 / 15 55 328 Notdienst Ersatzteile: 0173 / 26 52 544





#### Willkommen in der Bau- und Mbelschreinerei Hartnagel GmbH!

Wenn Sie den natürlichen und lebendigen Werkstoff Holz genau so lieben wie wir, dann sind sie bei uns richtig. Wir laden Sie ganz herzlich zu einem Besuch in unserem Hause ein.

Ob Fensterbau, Haustürenbau, Wintergärten, Innenausbau oder Möbelbau wir beraten Sie gerne rundum das Thema Holzverarbeitung.

Schauen Sie doch einfach mal vorbei.

Schreinerei Hartnagel GmbH Römerstraße 13 64683 Einhausen

Telefon: +49 (0)6251 5 23 70 Telefax: +49 (0)6251 5 68 31 info@schreinerei-hartnagel.de www.schreinerei-hartnagel.de

Die Spiel- und Sportgemeinschaft Einhausen 1919 e.V. gratuliert aufs Herzlichste allen Mitgliedern, die G EINHAUSEN im November

Geburtstag hatten.



Wir machen den Weg frei.

Nach getaner Arbeit im Sport aktiv sein. Bernd Kuhl arbeitet in unserer Volksbank und engagiert sich in seiner Freizeit als Fußballtrainer bei der SKG Roßdorf. Was treibt Sie an? www.volksbanking.de





Autohaus Heinrich Stumpf GmbH · Tiergartenstr. 12 · Heppenheim · Tel.: 99630